



## Manual del usuario de aparatos para SAP BusinessObjects

- SAP BusinessObjects Business Intelligence platform 4.0 Support Package 2

2011-07-13

## Copyright

© 2011 SAP AG. Reservados todos los derechos. SAP, R/3, SAP NetWeaver, Duet, PartnerEdge, ByDesign, SAP Business BusinessObjects Explorer, StreamWork y otros productos y servicios de SAP mencionados aquí, así como sus respectivos logotipos, son marcas comerciales o marcas registradas de SAP AG en Alemania y en otros países. Business Objects y el logotipo de Business Objects, BusinessObjects, Crystal Reports, Crystal Decisions, Web Intelligence, Xcelsius y otros productos y servicios de Business Objects mencionados, así como sus logotipos respectivos, son marcas comerciales o marcas registradas de Business Objects Software Ltd. Business Objects es una empresa de SAP. Sybase y Adaptive Server, iAnywhere, Sybase 365, SQL Anywhere y otros productos y servicios de Sybase mencionados, así como sus logotipos respectivos son marcas comerciales o marcas registradas de Sybase, Inc. Sybase es una empresa de SAP. Todos los demás nombres de productos y servicios mencionados son marcas comerciales de sus respectivas empresas. Los datos de este documento sólo tienen carácter informativo. Las especificaciones de productos en cada país pueden ser diferentes. Estos materiales pueden modificarse sin previo aviso. Estos materiales los proporciona SAP AG y sus empresas afiliadas ("SAP Group") con carácter informativo, sin representación ni garantía de ningún tipo y SAP Group no se hace responsable de los errores u omisiones en dichos materiales. Las únicas garantías para los productos y servicios de SAP Group son aquellas especificadas en las cláusulas expresas de garantía que acompañan a dichos productos y servicios, si las hubiera. Nada de lo que aparezca en este documento debe interpretarse como garantía adicional.

2011-07-13

# Contenido

<b>Capítulo 1</b>	<b>Descripción de Aparatos.....</b>	<b>5</b>
1.1	Directrices para crear contenido para aparatos.....	5
<b>Capítulo 2</b>	<b>Instalar aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.....</b>	<b>7</b>
<b>Capítulo 3</b>	<b>Administración de conexiones de repositorios.....</b>	<b>9</b>
3.1	Para administrar conexiones de repositorios.....	9
3.1.1	Introducir credenciales de conexión de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.....	10
3.1.2	Para introducir credenciales de conexión del servidor de aplicaciones SAP NetWeaver.....	11
<b>Capítulo 4</b>	<b>Configuración de aplicaciones Web Dynpro para aparatos.....</b>	<b>13</b>
4.1	Para habilitar los aparatos en el Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver.....	13
4.2	Instalar y configurar herramientas cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.....	14
<b>Capítulo 5</b>	<b>Acceso a contenido.....</b>	<b>17</b>
5.1	Conectarse a repositorios.....	17
5.2	Buscar repositorios de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.....	17
5.2.1	Administrar los resultados de la búsqueda.....	18
5.3	Para explorar el contenido de los repositorios.....	18
<b>Capítulo 6</b>	<b>Crear aparatos.....</b>	<b>21</b>
6.1	Para crear aparatos a partir de archivos de Dashboard Design en un repositorio.....	21
6.2	Para crear aparatos a partir de archivos SWF de Dashboard Design locales.....	22
6.3	Para crear aparatos a partir de documentos de Web Intelligence.....	22
6.3.1	Usar la ventana de Web Intelligence.....	23
6.4	Para crear aparatos a partir de aplicaciones Web Dynpro.....	23
<b>Capítulo 7</b>	<b>Administrar aparatos.....</b>	<b>25</b>
7.1	Para mostrar aparatos.....	25

7.2	Para colocar aparatos en el escritorio.....	25
7.3	Para abrir aparatos.....	26
7.4	Para cerrar aparatos.....	26
7.5	Para borrar el historial de aparatos.....	27
7.6	Para compartir aparatos.....	27
7.7	Para cambiar el nombre a los aparatos.....	27
7.8	Para actualizar aparatos de Web Intelligence.....	28
7.9	Para arrastrar y soltar el contenido de Web Intelligence.....	28
7.10	Para copiar y pegar el contenido del widget de Web Intelligence.....	29
7.11	Para ver y establecer peticiones para un widget de SAP BusinessObjects Web Intelligence...29	
7.12	Para agregar aparatos a la barra lateral de Windows.....	29
7.13	Uso de vistas de aparatos.....	30
7.13.1	Para crear vistas.....	30
7.13.2	Para cambiar vistas de aparatos.....	30
7.13.3	Para mostrar u ocultar la barra de vistas.....	31
7.13.4	Para usar la barra de vistas.....	31
<b>Capítulo 8</b>	<b>Usar alimentadores RSS .....</b>	<b>33</b>
8.1	Para suscribirse a alimentadores RSS.....	33
8.2	Para actualizar alimentadores RSS.....	33
8.2.1	Para quitar elementos de un alimentador RSS de la bandeja de entrada de RSS.....	34
<b>Apéndice A</b>	<b>Más información.....</b>	<b>35</b>
<b>Índice</b>		<b>37</b>

## Descripción de Aparatos

Los aparatos son miniaplicaciones que permiten un acceso rápido y sencillo a funciones usadas con frecuencia y proporcionan información visual desde el escritorio. Los aparatos para la funcionalidad de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence permiten a la organización proporcionar acceso a contenido existente de las aplicaciones de Business Intelligence (BI) y Web Dynpro en servidores de aplicaciones SAP NetWeaver a cualquier persona de la empresa.

Con los aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence, puede buscar o examinar contenido existente, como documentos de Web Intelligence, modelos de Dashboard Design y aplicaciones Web Dynpro y, a continuación, puede pegar la información clave en el escritorio de modo que esté disponible cuando sea necesaria.

El contenido consigue las siguientes funciones de la estructura del aparato:

- Tamaño y posicionamiento controlados por el usuario
- Actualización automática
- Configuración opcional como ventana de aplicación superior
- Seguridad completa de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence (solo partes de informes de Web Intelligence y modelos de Dashboard Design)
- Visualización guardada
- Estado de contexto de datos guardados (sólo las partes de informes de Web Intelligence).
- Vínculos OpenDocument de Web Intelligence a informes detallados (sólo documentos de Web Intelligence).
- Vistas con fichas

### 1.1 Directrices para crear contenido para aparatos

Un aparato ideal es una representación ligera visual de contenido que muestra indicadores o métricas usadas o actualizadas habitualmente.

Para ser un buen candidato para un aparato, el contenido de BI deberá cumplir los siguientes criterios:

- La información cambia con frecuencia y se debe supervisar a lo largo del día.
- La información mostrada es adecuada para evaluar el rendimiento.
- El contenido proporciona suficiente información para determinar si una acción es necesaria.

Aunque esté intentando incluir tanta información como sea posible, demasiados detalles distraen y pueden afectar a la capacidad de evaluar rápidamente la situación.

**Sugerencia:**

Si tiene una gran cantidad de datos que desea mostrar en un aparato, considere la posibilidad de mostrar sólo la información más importante y la que se actualiza con más frecuencia y agregue vínculos para la información de soporte.

## **Instalar aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence**

Los aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence deben estar instalados en cada equipo de los usuarios. Los usuarios pueden ejecutar el programa de instalación de aparatos en sus propios sistemas o puede ser un administrador del sistema el que ejecute una instalación sin supervisión para instalar el programa en todos los equipos de la red.

Además, para acceder a aplicaciones web Dynpro, un administrador debe configurar estas aplicaciones como aparatos en el servidor de aplicaciones de SAP NetWeaver.


Los aparatos se instalan como parte de las aplicaciones cliente de escritorio del programa de instalación de las Herramientas cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence. Debe instalar las Herramientas cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence para acceder a los aparatos. Para obtener información acerca de la instalación de las herramientas, consulte el tema *Instalar el cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence* del *Manual de instalación de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence*.





## Administración de conexiones de repositorios

Antes de poder usar los aparatos para acceder a contenido de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence y los servidores de aplicaciones SAP NetWeaver, debe conectarse a un repositorio. Use el cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión" para agregar, editar y quitar conexiones, y para conectarse y desconectarse de repositorios, según lo requiera. Puede añadir conexiones a repositorios adicionales para poder ver datos de diversos orígenes desde el escritorio.


La función de aparatos es un proceso en segundo plano que siempre está conectado a los servidores configurados. El botón "Aparatos" (  ) en la barra de tareas de Windows muestra el estado de conexión:

- El indicador parpadea de color verde durante el inicio de sesión.
- El indicador parpadea de color rojo cuando la conexión está activa.

### **Precaución:**

El botón "Aparatos" no cambia de color si se ha perdido una conexión del servidor. Si no se muestran los documentos del servidor, haga clic con el botón derecho en el botón "Aparatos" y haga clic en **Preferencias de host e inicio de sesión** para ver los detalles de las conexiones al servidor y, en caso necesario, volver a conectar.

### 3.1 Para administrar conexiones de repositorios

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparato  y seleccione **Preferencias de host e inicio de sesión**.
2. En el cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión", realice una de las siguientes acciones:

Opción	Descripción
<b>Agregar una conexión a la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence</b>	Haga clic en <b>Nuevo &gt; Plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence</b> y, en el cuadro de diálogo "Credencial", introduzca la información de la conexión. Haga clic en <b>Aceptar</b> .  Para obtener más información, consulte <a href="#">Introducir credenciales de conexión de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence</a> .
<b>Agregar una conexión de servidor de aplicaciones SAP NetWeaver</b>	Haga clic en <b>Nuevo &gt; Servidor de aplicaciones de SAP NetWeaver</b> y, en el cuadro de diálogo "Credencial", introduzca la información de la conexión. Haga clic en <b>Aceptar</b> .  Para obtener más información, consulte <a href="#">Para introducir credenciales de conexión del servidor de aplicaciones SAP NetWeaver</a> .
<b>Eliminar una conexión</b>	Seleccione la conexión y haga clic en <b>Quitar</b> . En el cuadro de diálogo "Quitar host", haga clic en <b>Sí</b> .
<b>Conectar o desconectar un repositorio</b>	Seleccione la conexión y haga clic en <b>Conectar o Desconectar</b> .
<b>Editar una conexión</b>	Seleccione la conexión y haga clic en <b>Editar</b> . En el cuadro de diálogo "Credencial", realice los cambios necesarios y haga clic en <b>Aceptar</b> .  <b>Nota:</b> No se puede cambiar el nombre de una conexión.

### 3.1.1 Introducir credenciales de conexión de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence

Para conectarse a un repositorio de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence, debe introducir las credenciales de inicio de sesión. Use estos pasos para configurar las credenciales de conexión para las conexiones de la Plataforma de BI.

1. Si el cuadro de diálogo "Credenciales" no está abierto, haga clic con el botón derecho en Aparatos y seleccione **Preferencias de host e inicio de sesión**.
2. En el cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión", haga clic en **Nuevo > Plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence**.
3. En el cuadro de diálogo "Credenciales", introduzca la siguiente información:

Opción	Descripción
<b>Nombre de host</b>	Introduzca el nombre del servidor de la Plataforma de BI.
<b>URL del host</b>	Introduzca la URL de servicios Web.  <b>Nota:</b> Cuando se introduce un valor en el cuadro <b>Nombre de host</b> , este valor se rellena automáticamente.
<b>Nombre de usuario</b>	Introduzca el nombre de usuario para acceder al servidor de host.
<b>Contraseña</b>	Introduzca la contraseña para acceder al servidor de host.
<b>Autenticación</b>	El host actualiza este valor al establecer una conexión.
<b>Iniciar sesión automáticamente</b>	Seleccione esta opción si desea que la función de aparatos inicie sesión automáticamente para este repositorio con cada inicio.

4. Haga clic en **Aceptar**.

La conexión de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence se agrega a la lista de conexiones en cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión" y los aparatos intentan iniciar sesión mediante las credenciales especificadas.

### 3.1.2 Para introducir credenciales de conexión del servidor de aplicaciones SAP NetWeaver

Para conectarse con los servidores de aplicaciones SAP NetWeaver, deberá escribir sus credenciales de inicio de sesión. Use estos pasos para configurar las credenciales de conexión para conexiones con los servidores de aplicaciones SAP NetWeaver.

1. Si el cuadro de diálogo "Credenciales" no está abierto, haga clic con el botón derecho en "Aparatos" y seleccione **Preferencias de host e inicio de sesión**.
2. En el cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión", haga clic en **Nuevo > Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver**.
3. En el cuadro de diálogo "Credenciales", introduzca la siguiente información:

Opción	Descripción
<b>Cliente</b>	Introduzca el número de cliente del servidor de aplicaciones.
<b>Nombre de host</b>	Introduzca el nombre del servidor de aplicaciones SAP NetWeaver y el puerto del servidor. ejemplo: <nombrservidor>:<puerto>
<b>URL del host</b>	Introduzca la dirección URL de la aplicación.  <b>Nota:</b> Cuando se introduce un valor en el cuadro <b>Nombre de host</b> , este valor se rellena automáticamente.
<b>Nombre de usuario</b>	Introduzca el nombre de usuario para acceder al servidor de host.
<b>Contraseña</b>	Introduzca la contraseña para acceder al servidor de host.
<b>Autenticación</b>	Muestra la autenticación compatible con el servidor.
<b>Iniciar sesión automáticamente</b>	Seleccione esta opción si desea que la función de aparatos inicie sesión automáticamente para este repositorio con cada inicio.

4. Haga clic en **Aceptar**.

La conexión del Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver se agrega a la lista de conexiones del cuadro de diálogo "Preferencias de host e inicio de sesión".

## Configuración de aplicaciones Web Dynpro para aparatos

Para que los usuarios de SAP Widgets puedan usar aplicaciones Web Dynpro para aparatos, un administrador de SAP NetWeaver debe poner a disposición las aplicaciones como aparatos. Para obtener información acerca de la compatibilidad con el cliente SAP Web Dynpro Flex, consulte el tema *Aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence* del *Manual del administrador de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence*.

### 4.1 Para habilitar los aparatos en el Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver

Para que las aplicaciones web Dynpro estén disponibles como aparatos, un administrador debe configurar y habilitar la aplicación de aparatos en el servidor de aplicaciones SAP NetWeaver.

Esta tarea solo puede realizarla un usuario con derechos de administrador.

1. Abra **Conexión SAP**.

Aparece la ventana "Conexión SAP".

2. Haga clic en **Nuevo elemento**.

La ventana "Crear nueva entrada de sistema" con los cuadros "SID" y "Descripción".

3. En el campo "Buscar", escriba el nombre del servidor SAP NetWeaver que contiene las aplicaciones que desea poner a disposición de los aparatos y, una vez seleccionado el sistema servidor, haga clic en **Siguiente**.

**Nota:**

Asimismo, puede hacer doble clic en el servidor SAP NetWeaver que contiene las aplicaciones que desea poner a disposición de los aparatos desde la ficha **Sistemas**.

Aparece la página "Grupo/servidor" con una lista de servidores.

4. Compruebe que "Público" esté seleccionado y haga clic en **Finalizar**.

Aparece la ventana "Conexión SAP" con el sistema del servidor.

5. En la ventana "Conexión SAP", haga doble clic en el servidor de aplicaciones de SAP NetWeaver que acaba de agregar.

Aparece la página de conexión del servidor back-end de "SAP".

6. Inicie la sesión en el servidor back-end de "SAP" y pulse **Intro**.

7. En la página "SAP Easy Access", introduzca un código de transacción en el cuadro de la barra de herramientas y pulse **Intro**.

Aparece la página de transacción "Administrador".

8. Compruebe que el tipo "Estándar" esté seleccionado y haga clic en **Ejecutar**.  
Aparece la página de acceso de transacción "Ver la pantalla "Mantener ID de aplicación": Información general".
9. En la barra de herramientas de la página de acceso de transacción, haga clic en **Mostrar > Cambiar**.  
Aparece el cuadro de diálogo "Información".
10. Haga clic en **Continuar**. Aparece la barra de herramientas de acceso de transacción con un nuevo conjunto de opciones.
11. En la barra de herramientas de acceso de transacción, haga clic en **Administrador de aparatos**.  
Aparece el cuadro de diálogo "Administración de aparatos".
12. Seleccione las aplicaciones para habilitar como aparatos y haga clic en **Guardar configuración**.

**Nota:**

Si el portal se basa en Java, introduzca la dirección URL del portal de SAP NetWeaver.

Las aplicaciones seleccionadas aparecen en la página "Mantener ID de aplicación".

**Nota:**

Las aplicaciones seleccionadas para habilitar como aparatos estarán disponibles para los usuarios a los que se les haya asignado permiso para dichas aplicaciones. Para la asignación de una aplicación WebDynpro a un "Menú de funciones", consulte el tema *PFCG: Menú* en la documentación de *SAP NetWeaver Business Client 1.0 (con conexión PFCG)* disponible en <http://help.sap.com>.

Ahora puede proporcionar la siguiente información de servidor a los usuarios:

- Cliente: información de cliente del sistema SAP ABAP.
- Nombre de host: información sobre el puerto y el servidor del sistema SAP ABAP.

## 4.2 Instalar y configurar herramientas cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence

**Nota:**

Solicite al administrador la siguiente información de servidor:

- Cliente: información de cliente del sistema SAP ABAP.
- Nombre de host: información sobre el puerto y el servidor del sistema SAP ABAP.

Para configurar las herramientas cliente de escritorio de SAP BOE es necesario especificar los servidores desde los que se localizarán y ejecutarán los aparatos y proporcionar credenciales de inicio de sesión. Puede agregar más servidores a la configuración durante o después de la configuración inicial.

1. Ejecute el programa setup.exe de las **Herramientas cliente de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence**.  
El programa **setup.exe** instala las herramientas cliente de la Plataforma de BI en el equipo.
2. Ejecute **Plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence > Plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence > Aparatos**.

El icono de los aparatos aparece en la bandeja del sistema.

3. Desde la bandeja del sistema, haga clic con el botón derecho en el icono **Aparatos** y seleccione "Preferencias de host e inicio de sesión".
  4. Haga clic en **Nuevo** y seleccione **Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver**.  
Aparece el cuadro de diálogo "Credenciales".
  5. En los cuadros "Cliente", "Nombre de host" y "URL del host", introduzca las credenciales que le ha proporcionado el administrador.  
La dirección URL del host se crea automáticamente. Sustituya la dirección URL del host sólo cuando el administrador le solicite cambiarla y le proporcione la dirección URL que debe usar. La dirección URL del host se autentica mediante un protocolo estándar o seguro (SSO).
  6. En los campos "Nombre de usuario" y "Contraseña", introduzca el nombre de usuario y la contraseña y haga clic en **Aceptar**.
  7. En la bandeja del sistema, haga clic con el botón derecho en **Aparatos** y seleccione **Explorador de lista de documentos**.  
Se muestra la ventana "Explorador de lista de documentos" con una lista de los aparatos disponibles para usted en el servidor de configuración.
- Nota:**  
Solo están disponibles para su uso los aparatos que le haya asignado el administrador.
8. Haga doble clic en un aparato para ejecutarlo.






## Acceso a contenido

Cuando la función de aparatos está conectada a un repositorio de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence, puede crear aparatos para mostrar modelos de Dashboard Design o partes de informe de Web Intelligence en el escritorio. También puede buscar o explorar los repositorios disponibles para ver información en varios formatos entre los que se incluyen Crystal Reports, Microsoft Excel, Microsoft Word, Microsoft PowerPoint y Adobe PDF.

Cuando la función de aparatos está conectada a un servidor de aplicaciones SAP NetWeaver, también se pueden recuperar aplicaciones Web Dynpro.

### 5.1 Conectarse a repositorios

Para acceder al contenido de BI en la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence o servidores de aplicaciones SAP NetWeaver, la función de aparatos debe tener una sesión iniciada en el servidor. Si configura la conexión para que se inicie la sesión automáticamente, la función de aparatos se iniciará cada vez que comience. Si no ha configurado el inicio de sesión automático, puede iniciar sesión en todos los repositorios configurados haciendo clic con el botón derecho en el botón "Aparatos" (  ) del menú de tareas de Windows y seleccionando **Iniciar sesión**.

Si quiere iniciar la sesión en un repositorio determinado, haga clic con el botón derecho en el botón "Aparatos" y seleccione **Preferencias de host e inicio de sesión**. En el cuadro de diálogo de "Preferencias de host e inicio de sesión", seleccione el servidor y haga clic en **Conectar**.


Si no ha configurado ninguna conexión de repositorio, al hacer clic con el botón derecho en el icono de "Aparatos" y hacer clic en **Iniciar sesión**, se abrirá el cuadro de diálogo "Credenciales" para que pueda introducir la información de la conexión.

### 5.2 Buscar repositorios de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence

Con la función de aparatos, puede buscar a la vez en todos los repositorios conectados de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.

**Nota:**

No puede buscar en los servidores de aplicaciones SAP NetWeaver. Para encontrar las aplicaciones Dynpro Web, consulte [Para explorar el contenido de los repositorios](#)

1. En la barra de tareas de Windows, haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Búsqueda de contenido**.
2. Escriba el término de búsqueda y haga clic en el botón Buscar.

**Sugerencia:**

Para limitar la búsqueda a un servidor específico, en el cuadro de diálogo "Buscar" en el menú superior, seleccione el nombre del servidor.

## 5.2.1 Administrar los resultados de la búsqueda

La ventana "Resultados de la búsqueda" contiene un panel "Explorador" y un panel "Título".

El panel Título muestra los resultados de la búsqueda en orden descendente según su relevancia, es decir, según el nivel de coincidencia con los criterios de búsqueda. Para cambiar el orden de clasificación, haga clic en el encabezado de una columna para ordenar por dicha columna (título, puntuación, ruta o fecha de modificación).

Puede precisar los resultados de la búsqueda usando una búsqueda con facetas. El panel "Explorador" muestra los resultados de la búsqueda, junto con una vista de árbol que muestra el historial de resultados y las clasificaciones de faceta que puede usar para filtrar los resultados de búsqueda actuales. Haga clic en una faceta para ver sólo los resultados de esa clasificación.

**Sugerencia:**


El número que se encuentra entre paréntesis junto a cada faceta indica el número de elementos encontrados para esa clasificación.

La función de aparatos conserva resultados de búsquedas anteriores, por lo que puede volver a identificar fácilmente esos elementos. Cuando no le interese conservar una búsqueda almacenada, realice una de las siguientes acciones:

- Para eliminar el resultado seleccionado del panel "Explorador", haga clic en **Eliminar resultado de búsqueda**.
- Para borrar todos los resultados de búsqueda guardados, haga clic en **Eliminar historial**.

## 5.3 Para explorar el contenido de los repositorios

Puede usar el explorador de lista de documentos para explorar el contenido de todos los servidores conectados. El explorador navega de forma segura por las carpetas y categorías de varios servidores conectados incluidas las conexiones de la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence y del servidor de aplicaciones SAP NetWeaver.

Para explorar el contenido de los repositorios, haga clic con el botón derecho en el botón de Aparatos (  ) y seleccione **Explorador de lista de documentos**.

Para personalizar la visualización del explorador, realice una de las siguientes acciones:

- Para agrupar los resultados por categoría, haga clic en **Mostrar categorías**.
- Para organizar los resultados en carpetas, haga clic en **Vista de carpetas**.
- Para actualizar la lista de resultados, haga clic en **Actualizar**.
- Para establecer el modo de visualización, seleccione **Iconos**, **Lista** o **Detalles**.

Para abrir un elemento de la lista, haga doble clic en él. La forma en la que el elemento se abre depende del tipo de documento:

Tipo de documento	Presentación
Web Intelligence	Se abre en una ventana nueva.
Modelos de Dashboard Design	Se abren en el panel de visualización del explorador.
Informes de Crystal, espacios de trabajo de BI y módulos	Se abren en una ventana del explorador.
Adobe PDF, Microsoft Word, Microsoft Excel, Microsoft PowerPoint	Se abren en la aplicación con la que están asociados.
Aparato XBCML de SAP	Agrega el aparato al escritorio.

**Sugerencia:**

En el caso de documentos de Web Intelligence y Dashboard Design, también puede arrastrarlos al escritorio para crear widgets.



# Crear aparatos

Puede crear widgets de escritorio arrastrando documentos de Web Intelligence y modelos de Dashboard Design al escritorio, o haciendo doble clic en los widgets XBCML desde los resultados de búsqueda del repositorio o explorador.

## **Nota:**



No se pueden crear aparatos a partir de informes de Crystal, espacios de trabajo de BI o módulos, pero puede abrir estos tipos de documentos desde las ventanas de búsqueda o desde el explorador de aparatos. Asimismo, puede abrir documentos de Adobe PDF, Microsoft Word, Microsoft Excel y Microsoft PowerPoint.

## 6.1 Para crear aparatos a partir de archivos de Dashboard Design en un repositorio

Para acceder a los archivos del repositorio, debe haber iniciado la sesión de la función de aparatos en la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence.

Puede usar los archivos de Dashboard Design disponibles en el repositorio de la Plataforma de BI para crear aparatos de escritorio. El aparato creado está vinculado al archivo de origen, por lo que si los datos del repositorio varían, se actualizan en el aparato del escritorio de acuerdo con el programa de actualización especificado.

### 1. Realice una de las siguientes acciones:


- Para buscar el archivo, haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Búsqueda de contenido**.
- Para buscar el archivo, haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Explorador de lista de documentos**.

### 2. Siga uno de estos métodos para crear el aparato:

- En la lista Resultados de búsqueda, haga doble clic en un archivo de Dashboard Design.
- Desde el panel "Explorador", arrastre el archivo de Dashboard Design al escritorio.
- Desde el panel "Explorador", haga doble clic en el archivo de Dashboard Design para abrirlo en el panel Visor, en lugar de arrastrarlo al escritorio.

## 6.2 Para crear aparatos a partir de archivos SWF de Dashboard Design locales

SAP Dashboard Design puede exportar los diseños de Dashboard Design como archivos SWF. Si recibe un archivo SWF de Dashboard Design por correo electrónico, desde un sitio web o desde cualquier otro medio, puede importarlo a los aparatos y crear un aparato de escritorio. Al crear el aparato, éste se vincula al documento de Dashboard Design de origen. Si los datos del archivo de origen varían, se actualizan en el aparato del escritorio de acuerdo con el programa de actualización especificado.

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Abrir aparato desde disco**.
2. Diríjase a la ubicación del archivo SWF de Dashboard Design.
3. Cambie el "Tipo de archivo" a archivo Flash (\*.swf) en el cuadro de diálogo "Abrir aparato".
4. Haga doble clic en el archivo SWF para abrirlo.


El archivo SWF de Dashboard Design se muestra como aparato en el escritorio.

## 6.3 Para crear aparatos a partir de documentos de Web Intelligence

Cuando encuentre documentos de Web Intelligence en repositorios disponibles, puede crear widgets de escritorio u objetos de Microsoft Outlook a partir de partes de informe. Los widgets están vinculados al documento de Web Intelligence de origen en el repositorio, por lo que se actualiza cuando se producen cambios en los datos de origen.

### **Nota:**

Para usar objetos de Microsoft Outlook, debe configurarlo para que use Microsoft Word como editor de texto y mensajes con formato HTML.

1. Realice una de las siguientes acciones:
  - Para buscar el documento, haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Búsqueda de contenido**.
  - Para desplazarse hasta el documento, haga clic en el botón Aparatos y seleccione **Explorador de lista de documentos**.
2. Haga doble clic en el documento para abrirlo en el visor de Web Intelligence.
3. Realice una de las siguientes acciones:
  - Para crear un aparato, arrastre el informe desde el visor al escritorio.

### 6.3.1 Usar la ventana de Web Intelligence

La ventana de Web Intelligence incluye una barra de herramientas en la parte superior de la ventana que permite:


- Cambiar el nivel de zoom.
- Buscar una cadena de texto específica.
- Cambiar la página de informe.
- Ver u ocultar el mapa de informe.
- Ver el informe en modo de página o de lista.
- Copiar el contenido de una única celda, gráfico o tabla desde el visor haciendo clic con el botón derecho en el objeto.

El panel de exploración muestra la lista de informes disponibles en el documento. El informe seleccionado actualmente estará resaltado. El mapa de exploración permite desplazarse por informes y secciones de informe. El panel de vista se sincroniza automáticamente con el elemento seleccionado en la lista de exploración.

## 6.4 Para crear aparatos a partir de aplicaciones Web Dynpro

Para acceder a los archivos del repositorio, los aparatos deben estar registrados en un repositorio del servidor de aplicaciones de SAP NetWeaver.

Puede agregar aplicaciones web Dynpro que se hayan registrado como aparatos XBCML en el servidor de aplicaciones de SAP NetWeaver como aparatos de escritorio. El aparato agregado está vinculado al archivo de origen, por lo que si los datos del repositorio varían, se actualizan en el aparato del escritorio de acuerdo con el programa de actualización especificado.

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) y seleccione **Explorador de lista de documentos**.
2. En el panel "Explorador", haga doble clic con el botón derecho en el archivo del aparato XBCML para agregarlo al escritorio.







## Administrar aparatos

Después de agregar aparatos al escritorio, puede ajustar su posición, ocultarlos o mostrarlos, agregarlos a la barra lateral de Windows o crear vistas de aparatos para administrar la información que aparece en el escritorio.


### 7.1 Para mostrar aparatos

Una vez que los aparatos se han creado y se han añadido al escritorio, éstos permanecen en el escritorio hasta que los cierre. Sin embargo, cuando trabaje con otras aplicaciones, dichas aplicaciones pueden ocultar los aparatos. Puede hacer que los aparatos estén en el primer plano de la pantalla donde pueda verlos al mostrar aparatos. Si no desea que las otras aplicaciones oculten los aparatos, también puede establecer las preferencias de los aparatos para que siempre estén visibles.

- Para mostrar los aparatos, realice una de las operaciones siguientes:
    - Pulse **Mayús-F12**.
    - Haga clic con el botón derecho en el botón "Aparatos" (  ) y haga clic en **Mostrar aparatos**
- Para que los aparatos aparezcan sobre el resto de aplicaciones:
- a. Desplace el cursor del ratón encima del aparato y haga clic en el botón Propiedades (  ) situado a la derecha del aparato.
  - b. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en "Otros", seleccione la opción **Siempre visible**.
  - c. Haga clic en **Aceptar**.


### 7.2 Para colocar aparatos en el escritorio

Una vez agregado un aparato al escritorio, puede moverlo o cambiar su tamaño para que no interfiera con otras actividades. De forma predeterminada, los aparatos se trasladan a la capa de la pantalla de fondo al hacer clic en otra aplicación. Para que los aparatos sigan estando visibles mientras se trabaja, seleccione la opción **Siempre visible** en el cuadro de diálogo "Propiedades" del aparato.

- Para mover un aparato, haga clic en éste y arrástrelo a la posición que desee.
- Para cambiar el tamaño de un aparato, desplace el cursor del ratón encima del aparato y, en el menú Aparato, arrastre el botón Ajustar tamaño (  ) para cambiar el tamaño del aparato.


**Nota:**

La anchura y la altura del aparato se ajustan proporcionalmente y el tamaño de la fuente también se ajusta para adaptarse al tamaño del aparato.

- Para que los aparatos aparezcan en la capa del primer plano de la pantalla, pulse **Mayús-F12**.
- Para hacer que un aparato esté visible mientras trabaja con otras aplicaciones:
  1. Desplace el cursor del ratón encima del aparato y, en el menú Aparato, haga clic en el botón Propiedades (  ).
  2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en "Otros", seleccione **Siempre visible**.
  3. Haga clic en **Aceptar**.

## 7.3 Para abrir aparatos

Si ha cerrado un aparato previamente, puede abrirlo desde un disco o repositorio o desde el historial de aparatos.

- Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) de la barra de tareas de Windows y realice una de las siguientes acciones:
  - Para abrir un aparato desde el historial, seleccione **Aparatos recientes** y seleccione el aparato en la lista.


**Nota:**

La lista "Aparatos recientes" muestra los cinco últimos aparatos usados. Para ver más aparatos recientes, haga clic en **Más**. El cuadro de diálogo "Historial" muestra los últimos 50 aparatos usados.

- Para abrir un aparato desde un disco, seleccione **Abrir aparato desde disco**. En el cuadro de diálogo "Abrir aparato", desplácese hasta la ubicación del aparato, seleccione el archivo y haga clic en **Abrir**.

## 7.4 Para cerrar aparatos


Si ya no desea incluir un aparato en el escritorio, puede cerrarlo. El cierre de un aparato no lo elimina del sistema. Puede volver a abrirlo para verlo de nuevo en el escritorio.

1. Desplace el cursor del ratón encima del aparato.  
Se abre el menú Aparato a la derecha del aparato.
2. Haga clic en el botón Cerrar (  ) en la parte superior del menú Aparato.
3. Haga clic en **Sí**.

El aparato se cierra y ya no se mostrará en el escritorio.


## 7.5 Para borrar el historial de aparatos

El historial de aparatos conserva los 50 aparatos anteriores que se han usado en el escritorio. Si elimina un aparato del escritorio, puede volver a abrirlo fácilmente desde el historial de aparatos. Si no desea seguir conservando los aparatos del historial usados anteriormente, puede borrar el historial.

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ) en el área de notificación de Windows y haga clic en **Aparatos recientes > Más**.
2. En el cuadro de diálogo "Historial", haga clic en **Borrar**.

## 7.6 Para compartir aparatos

Puede compartir aparatos de Dashboard Design y secciones de informes con otros usuarios. En primer lugar, guarde el aparato como un archivo .bidml y, a continuación, envíe el archivo por correo electrónico a otros usuarios. Cuando el destinatario haga doble clic en el archivo, podrá acceder al aparato.

1. Desplace el cursor del ratón encima del aparato y, en el menú Aparato, haga clic en el botón Propiedades (  ).
2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en "Opciones de exportación", haga clic en **Guardar**.
3. En el cuadro de diálogo "Guardar aparato", desplácese a la ubicación en la que desee guardar el archivo, escriba el nombre y haga clic en **Guardar**.

Ahora puede enviar el archivo por correo electrónico a otros usuarios.


El aparato se guarda como un archivo .bidml.

### **Nota:**

La función del ratón sobre el menú "Propiedades" no está disponible para los aparatos XBCML y no es aplicable a los aparatos XBCML creados con la aplicación web Dynpro.

## 7.7 Para cambiar el nombre a los aparatos

El nombre del aparato se muestra en la lista de aparatos recientes y en el historial de aparatos.

1. Desplace el cursor del ratón encima del aparato y, en el menú Aparato, haga clic en el botón Propiedades (  ).
2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en el cuadro **Nombre del aparato**, escriba un nombre para el aparato.

3. Haga clic en **Aceptar**.

**Nota:**


La función del ratón sobre el menú "Propiedades" no está disponible para los aparatos XBCML y no es aplicable a los aparatos XBCML creados con la aplicación web Dynpro.

## 7.8 Para actualizar aparatos de Web Intelligence

Si crea un widget a partir de un documento de Web Intelligence, puede especificar la forma y el momento en el que se actualizará el widget.

**Nota:**

Los datos de los aparatos de Dashboard Design se actualizan según la configuración del modelo Dashboard Design.

1. Desplace el cursor del ratón encima de un widget de Web Intelligence y, desde el menú Widget, haga clic en el botón Propiedades (  ).
2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en "Opciones de actualización", seleccione una de las siguientes opciones:
  - Para actualizar desde la última instancia del documento de Web Intelligence del repositorio, seleccione **Recuperar datos de la instancia más reciente**.
  - Para actualizar los datos desde la base de datos, de origen seleccione **Actualizar los datos directamente de la base de datos**.

**Nota:**

La función del ratón sobre el menú "Propiedades" no está disponible para los aparatos XBCML y no es aplicable a los aparatos XBCML creados con la aplicación web Dynpro.

## 7.9 Para arrastrar y soltar el contenido de Web Intelligence

Compruebe que la aplicación a la que desea agregar contenido esté abierta.

Una vez que haya creado un widget desde Web Intelligence, puede arrastrar contenido de Web Intelligence, como un gráfico o una tabla, a Microsoft Excel, Word, PowerPoint u Outlook. Los objetos de Web Intelligence proporcionan una instantánea de cómo eran los datos en el momento en que los agregó. Los objetos son estáticos y no están vinculados a sus orígenes de datos.

1. En la bandeja del sistema, haga clic con el botón derecho en **Aparatos** y seleccione **Explorador de lista de documentos**.

Se muestra la ventana "Explorador de lista de documentos" con una lista de los documentos en el panel "Explorador".


2. Desplácese por las carpetas en el panel "Explorador" y abra la carpeta que contiene documentos de Web Intelligence.  
La carpeta muestra una lista de todos los documentos de Web Intelligence disponibles en el sistema.
3. Desde el panel derecho del Explorador de la lista de documentos, abra un documento de Web Intelligence.  
Aparece el "Visor de documentos de Web Intelligence".
4. Seleccione contenido y arrástrelo hasta una copia abierta de Microsoft Word, Excel, PowerPoint o Outlook.

## 7.10 Para copiar y pegar el contenido del widget de Web Intelligence

Una vez que haya creado un widget desde Web Intelligence, puede copiar y pegar contenido de Web Intelligence, como un gráfico, una tabla o un texto de celda en una aplicación Microsoft Office o en cualquier otra aplicación, como el Bloc de notas, que acepte contenido, como datos del portapapeles.


1. Haga clic con el botón derecho en el aparato y seleccione **Copiar**.
2. En una aplicación de Microsoft Office, haga clic con el botón derecho y seleccione **Pegar**.

## 7.11 Para ver y establecer peticiones para un widget de SAP BusinessObjects Web Intelligence

1. Desplace el cursor del ratón encima de un widget de Web Intelligence y, desde el menú "Widget", haga clic en el botón **Propiedades** (  ).
2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", haga clic en **Peticiones**.  
Aparece una lista de todos los valores de petición disponibles.
3. Haga clic en **Valores de petición**.  
Aparecerá la página "Especificar valores de peticiones".
4. En la ventana "Especificar valores de peticiones", introduzca un valor y haga clic en **Aceptar**.

## 7.12 Para agregar aparatos a la barra lateral de Windows

Si usa Microsoft Windows Vista o Windows 7 con la barra lateral de Windows, puede agregar aparatos para la plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence a la barra lateral de Windows. En primer lugar, exporte el aparato al equipo y, a continuación, añádalo como un gadget a la barra lateral de Windows.


1. Desplace el cursor del ratón encima del aparato y, en el menú Aparato, haga clic en el botón Propiedades (  ).
2. En el cuadro de diálogo "Propiedades de aparato", en "Opciones de exportación", haga clic en **Guardar**.
3. En el cuadro de diálogo "Guardar aparato", desplácese a una ubicación, introduzca un nombre de archivo y haga clic en **Guardar**.

El aparato se guarda y está preparado para agregarse a la barra lateral de Windows.

## 7.13 Uso de vistas de aparatos

Si tiene muchos aparatos que no necesite siempre, puede usar las vistas de aparatos para ver sólo aquéllos que necesite en un determinado momento sin necesidad de eliminar los aparatos que no necesite actualmente. Las vistas de aparatos permiten administrar en cualquier momento los aparatos que se muestran en el escritorio. Puede agrupar aparatos y guardarlos como una vista y, a continuación, cambiar entre vistas siempre que lo necesite. Los aparatos que no estén incluidos en la vista actual permanecerán conectados incluso aunque no se muestren. La barra de vistas proporciona una forma sencilla de crear, modificar y cambiar vistas.

### 7.13.1 Para crear vistas


1. **Haga clic con el botón derecho** en el botón Aparatos (  ) y haga clic en **Agregar vista**.
2. En la barra Vistas, escriba un nombre para la vista y haga clic en **Agregar vista**.

Se agrega una vista en blanco a la barra Vistas.


Una vez creada una vista, puede usar la barra de vistas para cambiar el nombre, eliminar o agregar aparatos a la misma.

### 7.13.2 Para cambiar vistas de aparatos

Si tiene varias vistas de aparatos, puede cambiar fácilmente entre ellas para ver los diferentes grupos de aparatos sin necesidad de desconectar o eliminar aparatos que no necesite en ese momento.

- **Haga clic con el botón derecho** en el botón Aparato (  ), señale **Vistas de aparatos** y haga clic en el nombre de la vista que desee mostrar.




### 7.13.3 Para mostrar u ocultar la barra de vistas

- Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  ), seleccione **Vistas de aparatos** y haga clic en **Mostrar barra de vistas** u **Ocultar barra de vistas**.  
La barra de vistas se muestra en el escritorio e incluye una ficha para cada vista disponible, así como una ficha para crear una vista.

### 7.13.4 Para usar la barra de vistas

Después de visualizar la barra Vistas, puede usarla para crear nuevas vistas o para cambiar el nombre, eliminar y agregar aparatos a las vistas existentes.

- En la barra Vistas, realice una de las siguientes acciones:

Opción	Descripción
<b>Para cambiar a una vista diferente</b>	Haga clic en la ficha que corresponda a la vista que desea ver.
<b>Para crear una vista</b>	Haga clic en <b>Agregar vista</b> , escriba un nombre para la vista y vuelva a hacer clic en <b>Agregar vista</b> .
<b>Para cambiar el nombre a una vista</b>	Haga clic en la flecha situada junto a la ficha de la vista y después en <b>Cambiar nombre de vista</b> . Escriba un nombre nuevo y pulse <b>Intro</b> .
<b>Para agregar aparatos a una vista</b>	Haga clic en la flecha situada junto a la ficha de la vista y después en <b>Abrir aparato</b> . Seleccione el aparato que desea agregar a la vista. <b>Nota:</b> Los aparatos disponibles en la lista sólo incluyen aparatos que se hayan agregado al escritorio. Para crear un aparato, use el botón Aparato (  ) para abrir un aparato desde un disco o para acceder a las opciones Explorador de lista de documentos o Contenido de búsqueda.
<b>Para eliminar una vista</b>	Haga clic en la flecha situada junto a la ficha de la vista que desee eliminar y después en <b>Eliminar vista</b> .
<b>Para mover la barra de vistas</b>	Haga clic en el botón Mover (  ) y arrastre la barra a una nueva ubicación.
<b>Para cerrar la barra de vistas</b>	Haga clic en el botón Cerrar (  ).






## Usar alimentadores RSS

RSS es un formato que proporciona periódicamente contenido que cambia. Permite mantenerse al día mediante la recuperación del contenido actualizado desde los sitios a los que esté suscrito y la aparición de un aviso de resumen en el escritorio.

Al usar la función de aparatos para suscribirse a alimentadores RSS, las entradas de RSS aparecen en la bandeja de entrada de RSS tal como se han publicado en la URL de RSS. Asimismo, cuando llegan nuevas entradas a la bandeja de entrada, un mensaje en el escritorio le informa de que se ha recibido una nueva entrada. Tanto el mensaje del escritorio como el de la bandeja de entrada de RSS contienen el título del nuevo elemento. Haga clic en el título para acceder al sitio y leer la entrada completa.


### 8.1 Para suscribirse a alimentadores RSS

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  de la barra de tareas de Windows y seleccione **Bandeja de entrada de RSS**.
2. En el cuadro de diálogo "Bandeja de entrada de RSS", seleccione una carpeta y haga clic en **Nuevo alimentador RSS**.
3. En el cuadro de diálogo "Suscribirse a alimentador RSS", escriba la URL del RSS y haga clic en **Suscribir**.

El alimentador se agrega a la lista de alimentadores.

### 8.2 Para actualizar alimentadores RSS


Después de suscribirse a un alimentador RSS, este normalmente se actualiza de forma automática cada vez que cambia el contenido del sitio. Sin embargo, si pierde la conexión, no pueden entregarse las actualizaciones. Puede actualizar el alimentador para asegurarse de que el contenido esté el día.

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  de la barra de tareas de Windows y seleccione **Bandeja de entrada de RSS**.
2. En el cuadro de diálogo "Bandeja de entrada de RSS", seleccione el alimentador RSS que desea actualizar y haga clic en **Actualizar**.

Se actualiza el contenido del alimentador RSS.

### 8.2.1 Para quitar elementos de un alimentador RSS de la bandeja de entrada de RSS

Cuando llegan elementos RSS a su bandeja de entrada de RSS, puede hacer clic en el título para leer la entrada completa. Cuando haya acabado con el elemento, puede quitarlo de la bandeja de entrada.

1. Haga clic con el botón derecho en el botón Aparatos (  de la barra de tareas de Windows y seleccione **Bandeja de entrada de RSS**.
2. En el cuadro de diálogo "Bandeja de entrada de RSS", seleccione el alimentador RSS que desea eliminar y haga clic en **Eliminar**.

El elemento seleccionado se elimina de la lista.

## Más información

Recurso de información	Ubicación
Información del producto SAP BusinessObjects	<a href="http://www.sap.com">http://www.sap.com</a>
SAP Help Portal	<p>Desplácese a <a href="http://help.sap.com/businessobjects/">http://help.sap.com/businessobjects/</a> y en el panel lateral de "SAP BusinessObjects Overview" (Información general de SAP BusinessObjects), haga clic en <b>All Products</b> (Todos los productos).</p> <p>Puede acceder a la documentación más actualizada sobre todos los productos SAP BusinessObjects y su despliegue en el SAP Help Portal. Puede descargar versiones en PDF o bibliotecas HTML instalables.</p> <p>Algunos manuales se almacenan en SAP Service Marketplace y no están disponibles desde SAP Help Portal. Estos manuales aparecen listados en Help Portal junto con un enlace a SAP Service Marketplace. Los clientes con un acuerdo de mantenimiento disponen de una identificación de usuario registrado para acceder a este sitio. Para obtener una identificación, póngase en contacto con su representante de asistencia al cliente.</p>
SAP Service Marketplace	<p><a href="http://service.sap.com/bosap-support">http://service.sap.com/bosap-support</a> &gt; Documentación</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Manuales de instalación: <a href="https://service.sap.com/bosap-instguides">https://service.sap.com/bosap-instguides</a></li> <li>Notas de la versión: <a href="http://service.sap.com/releasenotes">http://service.sap.com/releasenotes</a></li> </ul> <p>SAP Service Marketplace almacena algunos manuales de instalación, manuales de actualización y migración, de despliegue, notas de las versiones y documentos de las plataformas compatibles. Los clientes con un acuerdo de mantenimiento disponen de una identificación de usuario registrado para acceder a este sitio. Póngase en contacto su representante de asistencia al cliente para obtener una identificación. Si se le redirige a SAP Service Marketplace desde SAP Help Portal, utilice el menú del panel de navegación situado a la izquierda para localizar la categoría que contiene la documentación a la que desea acceder.</p>
Docupedia	<p><a href="https://cw.sdn.sap.com/cw/community/docupedia">https://cw.sdn.sap.com/cw/community/docupedia</a></p> <p>Docupedia proporciona más recursos de documentación, un entorno de creación colaborador y un canal de intercambio de información interactivo.</p>

Recurso de información	Ubicación
Recursos del desarrollador	<a href="https://boc.sdn.sap.com/">https://boc.sdn.sap.com/</a> <a href="https://www.sdn.sap.com/irj/sdn/businessobjects-sdklibrary">https://www.sdn.sap.com/irj/sdn/businessobjects-sdklibrary</a>
Artículos de SAP BusinessObjects en SAP Community Network	<a href="https://www.sdn.sap.com/irj/boc/businessobjects-articles">https://www.sdn.sap.com/irj/boc/businessobjects-articles</a> Estos artículos se conocían antes como documentos técnicos.
Notas	<a href="https://service.sap.com/notes">https://service.sap.com/notes</a> Estas notas se conocían antes como artículos de Knowledge Base.
Foros en SAP Community Network	<a href="https://www.sdn.sap.com/irj/scn/forums">https://www.sdn.sap.com/irj/scn/forums</a>
Capacitación	<a href="http://www.sap.com/services/education">http://www.sap.com/services/education</a> Desde la formación tradicional en aulas hasta seminarios de e-learning específicos, podemos ofrecer un paquete de formación que se ajuste a sus necesidades y su estilo preferido de aprendizaje.
Asistencia en línea al cliente	<a href="http://service.sap.com/bosap-support">http://service.sap.com/bosap-support</a> SAP Support Portal contiene información acerca de los programas y servicios de asistencia al cliente. También incluye vínculos a un amplio abanico de información técnica y descargas. Los clientes con un acuerdo de mantenimiento disponen de una identificación de usuario registrado para acceder a este sitio. Para obtener una identificación, póngase en contacto con su representante de asistencia al cliente.
Consultoría	<a href="http://www.sap.com/services/bysubject/businessobjectsconsulting">http://www.sap.com/services/bysubject/businessobjectsconsulting</a> Los consultores pueden acompañarle desde la fase de análisis inicial hasta la entrega de su proyecto de despliegue. Contamos con expertos en temas como bases de datos relacionales y multidimensionales, conectividad, herramientas de diseño de base de datos y tecnología de incrustación personalizada.

# Índice

## A

- abrir aparatos 26
- acceder a contenido 17
- actualizar datos, documentos de Web Intelligence 28
- Adobe PDF 17
- ajustar tamaño del aparato 25
- alimentadores RSS
  - acerca de 33
  - actualizar 33
  - quitar elementos de la bandeja de entrada 34
  - suscripción a 33
- aparatos
  - abrir 26
  - acerca de 5
  - administrar 25
  - ajustar tamaño 25
  - aplicaciones Web Dynpro, crear a partir de 23
  - cambiar nombre 27
  - cerrar 26
  - compartir con otros usuarios 27
  - contenido, crear para 5
  - correo electrónico 27
  - crear 21
  - Dashboard Design, crear a partir de archivos locales 22
  - Dashboard Design, crear a partir del repositorio 21
  - exportar 27
  - instalar 7
  - mostrar 25
  - mover 25
  - opción Siempre visible 25
  - Web Intelligence, crear 22
- aparatos XBCML
  - escritorio, agregar a 23
- aplicaciones Dynpro
  - acceder a contenido 17
  - crear aparatos desde 23
- aplicaciones Web Dynpro 17
  - crear aparatos desde 23
- archivo guardado, abrir aparatos desde 26
- archivos bidml 27

## B

- barra lateral de Windows, agregar aparatos a 28, 29
- buscar resultados, administrar 18

## C

- cambiar nombre a una vista de aparato 31
- cambiar nombre de aparato 27
- cerrar aparato 26
- compartir aparatos 27
- conexión automática 17
- conexiones de repositorios, administrar 9
- conexiones de servidores, administrar 9
- contenido
  - administrar los resultados de la búsqueda 18
  - buscar repositorios para 17
  - crear para aparatos 5
  - explorar repositorios para 18
- contenido de Business Intelligence, acceder 17
- credenciales de conexión
  - Plataforma Business Intelligence de SAP BusinessObjects 10
  - Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver 11
- credenciales, conexiones
  - Plataforma Business Intelligence de SAP BusinessObjects 10
  - Servidor de aplicaciones SAP NetWeaver 11

## D

- Dashboard Design
  - crear aparatos a partir de archivos locales 22
  - crear aparatos a partir de un repositorio 21
- documentos de Web Intelligence
  - acceder a contenido 17

## E

- enviar aparatos por correo electrónico 27
- exportar aparatos 27

## H

- historial de aparatos
  - abrir aparatos desde 26
  - borrar 27

## I

- informes de Crystal 17

## M

- Microsoft Excel 17
- Microsoft PowerPoint 17
- Modelos de Dashboard Design, acceso a contenido 17
- mover aparato 25

## P

- plataforma SAP BusinessObjects Business Intelligence
  - conectar con 9
  - credenciales de conexión 10

## R

- repositorios
  - conectarse 17
  - buscar 17
  - explorar contenido 18

## S

- SAP NetWeaver, servidor de aplicaciones
  - conectar con 9
  - credenciales de conexión 11
- servidores
  - conectarse 17

## V

- ventana de Web Intelligence, usar 23
- vistas de aparatos
  - acerca de 30
  - agregar aparatos a 31
  - barra de menú, mostrar y ocultar 31
  - barra de menús, usar 31
  - cambiar 30
  - crear 30

- vistas de aparatos (*continúa*)
  - eliminar 31

- vistas, aparato
  - acerca de 30
  - agregar aparatos a 31
  - barra de menú, mostrar y ocultar 31
  - barra de menús, usar 31
  - cambiar 30
  - crear 30
  - eliminar 31

## W

- Web Intelligence, widgets, objetos de Microsoft Outlook, crear a partir de 22
- Widgets de de Web Intelligence, actualizar 28